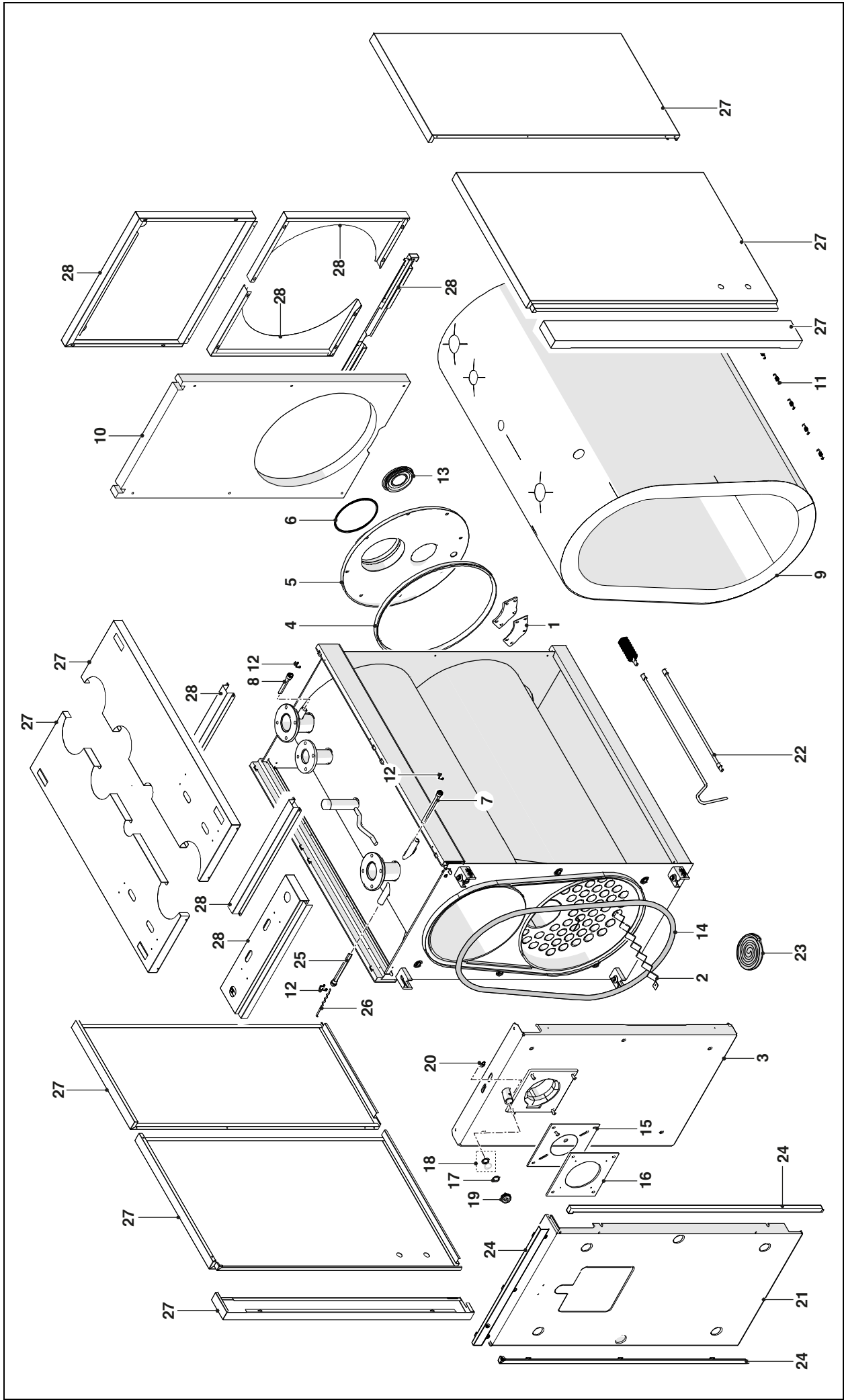


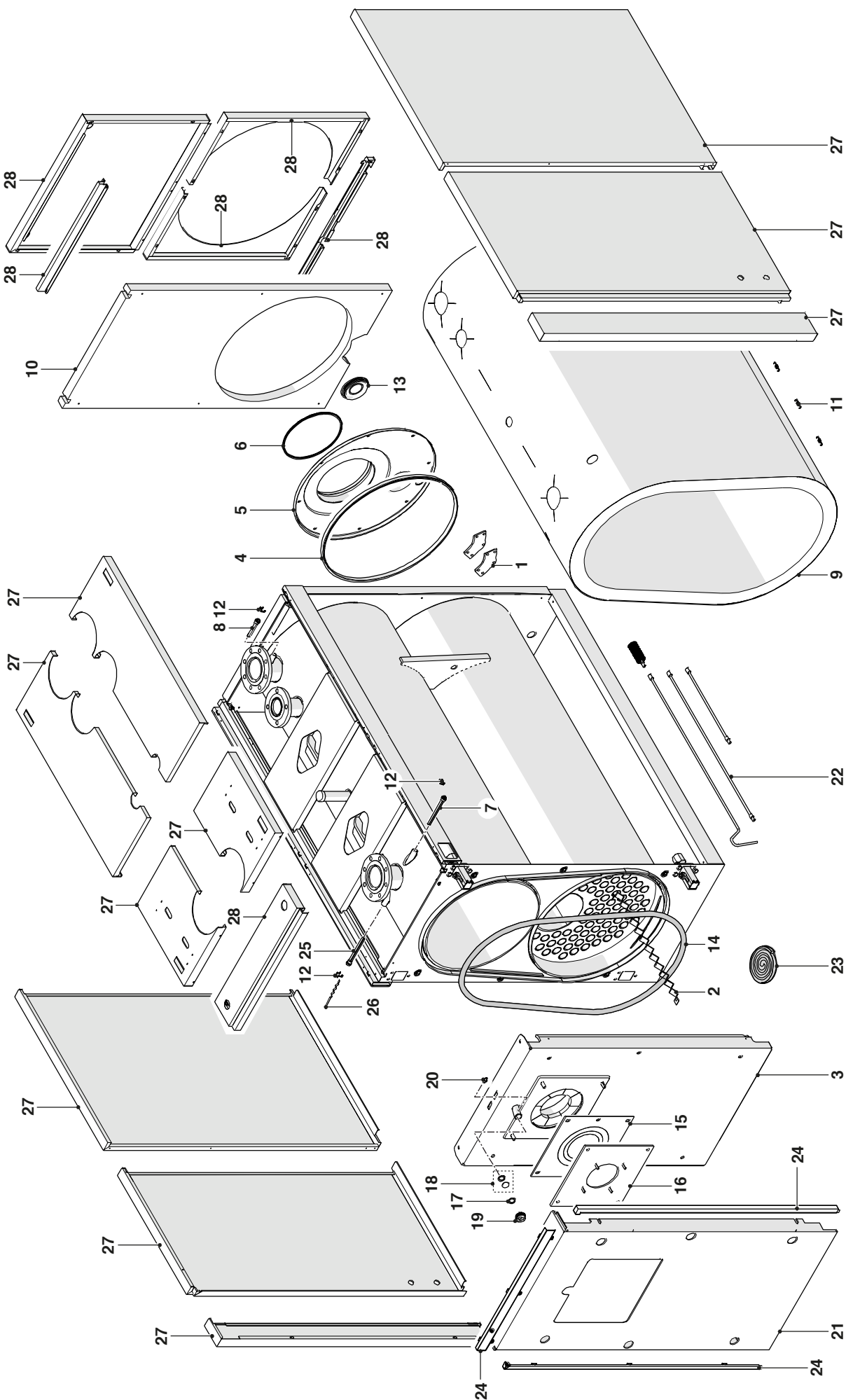
Caldiaie in acciaio
Chaudière en acier
Steel boilers
Heizkessel aus Stahl
Boiler in staal
Caldera en acero

COD.	MOD.	TYP.
20158757	RTC 1000-80	
20158758	RTC 1300-80	
20158759	RTC 1700-80	
20158760	RTC 2300-80	
20158761	RTC 3000-80	
20158762	RTC 3800-80	
20158763	RTC 4700-80	
20158764	RTC 5500-80	



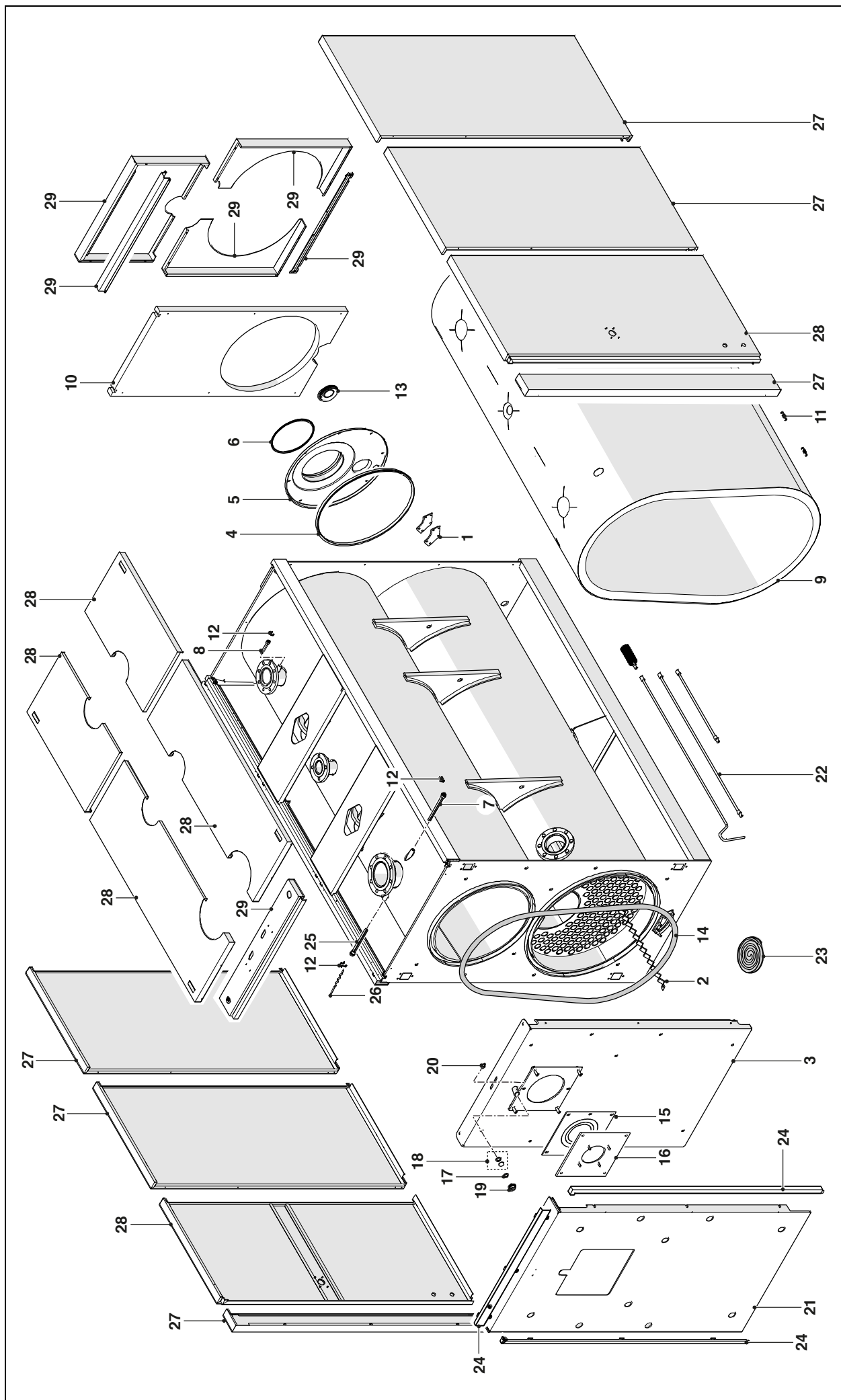
N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
1	20064007	Guarnizione portina	Joint porte d'inspection	Seal inspection cover	Dichtung wartungsdeckel	Packing inspectiedeurkje	Junta puertecilla
2	20064474	Turbolatore	Turbulateur	Diffuser	Wirbler	Turbulentieeneheid	Turbolatore
2	20064071	Turbolatore	Turbulateur	Diffuser	Wirbler	Turbulentieeneheid	Turbolatore
3	20083277	Portello	Portillon	Door	Klappe	Deur	Portilla
4	20064073	Guarnizione chiusura camera fumi	Joint	Washer	Dichtung	Packing sluiting rookkamer	Junta cierre cámara humos
5	20166800	Chiusura camera fumi	Fermeture chambre fumee	Fumes chamber closure	Verschluss Rauchgaskammer	Sluiting rookkamer	Cierre cámara humos
6	20147978	Guarnizione camino	Joint	Washer	Dichtung	Schoorsteenpakking	Junta chimenea
7	20064005	Pozzetto portasonde	Doigt de gant	Probe holder pocket	Sondenträgerschacht	Sondenput	Registro portasondas
8	20064006	Pozzetto portasonde	Doigt de gant	Probe holder pocket	Sondenträgerschacht	Sondenput	Registro portasondas
9	20064504	Isolamento corpo	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie behuizing	Aislamiento cuerpo
9	20064074	Isolamento corpo	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie behuizing	Aislamiento cuerpo
10	20063276	Isolamento posteriore caldaia	Isolation postérieur chaudière	Rear insulation	Kessel Hintere Isolierung	Ketel Achterisolatie	Aislamiento posterior caldera
11	20064020	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
12	20064000	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
13	20064008	Coperchio ispezione camera fumi	Couvercle	Cover	Kontroldeckel Rauchgaskammer	Inspectiedeksel rookkamer	Tapa inspección cámara humos
14	20064001	Treccia	Tresse	Plait	Zopf	Vlecht	Trenza
15	20083303	Guarnizione flangia	Joint bride	Flange seal	Dichtung Flansch	Flens pakking	Junta brida
16	20083307	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Flens	Brida
17	20064003	Guarnizione spioncino	Joint viseur	Washer	Dichtung	Packing kijkgat	Junta mirilla
18	20064002	Vetro e guarnizione	Verre viseur + joints	Glass	Glas und Dichtung	Glas en pakking	Cristal mirilla
19	20064019	Ghiera	Bague	Ring	Nutmutter	Schroefring	Casquillo
20	20064017	Gruppo misurazione	Groupe dimension	Test point	Messnippel	Meeteenheid	Grupo medición
21	20166801	Pannello anteriore	Panneau antérieur	Front panel	Paneeel vorn	Voorpaneel	Panel anterior
22	20064337	Scovolo	Racleur	Flue brush	Rohrbürste	Rager	Escobón

N.	COD.	RC	20158757	20158758	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
22	20064078			●	Scovolo	Racleur	Flue brush	Rohrbürste	Rager	Escobón
23	20064025		●	●	Materassino	Matelas	Mattress	Matratze	Mat	Colchoneta
24	R107809		●	●	Profilo anteriore	Profilo antérieur	Front section	Vorderprofil	Voorprofiel	Perfil anterior
25	20084057		●	●	Pozzetto	Dolgt de gant	Pocket	Schacht	Sondenput	Registro
26	20084092		●	●	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
27	R107808		●		Assieme pannelli laterali - superiori	Ensemble panneaux latéraux-supérieurs	Set of side panels - top	Set Seitenkonsolen-Oberseite	Reeks zijpanelen - bovenkant	Conjunto paneles laterales-superiores
27	R107811			●	Assieme pannelli laterali- superiori	Ensemble panneaux latéraux-supérieurs	Set of side panels - top	Set Seitenkonsolen - Oberseite	Reeks zijpanelen - bovenkant	Conjunto paneles laterales-superiores
28	R107807		●		Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros
28	R107810			●	Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros



N.	COD.	RC	20158759	20158760	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
1	20064007		●	●	Guarnizione portina	Joint porte d'inspection	Seal inspection cover	Dichtung wartungsdeckel	Packing inspectiedeurkje	Junta puertecilla
2	20064079		●	●	Turbolatore	Turbulateur	Diffuser	Wirbler	Turbulentieeneheid	Turbolatore
2	20064029			●	Turbolatore	Turbulateur	Diffuser	Wirbler	Turbulentieeneheid	Turbolatore
3	20083355		●	●	Portello	Portillon	Door	Klappe	Deur	Portilla
4	20064027		●	●	Guarnizione chiusura camera fumi	Joint	Washer	Dichtung	Packing sluiting rookkamer	Junta cierre cámara humos
5	20166802		●	●	Chiusura camera fumi	Fermeture chambre fumées	Fumes chamber closure	Verschluss Rauchgaskammer	Sluiting rookkamer	Cierre cámara humos
6	20147979		●	●	Guarnizione camino	Joint	Washer	Dichtung	Schoorsteenpakking	Junta chimenea
7	20064005		●	●	Pozzetto portasonde	Doigt de gant	Probe holder pocket	Sondenträgerschacht	Sondenput	Registro portasondas
8	20064006		●	●	Pozzetto portasonde	Doigt de gant	Probe holder pocket	Sondenträgerschacht	Sondenput	Registro portasondas
9	20064080		●	●	Isolamento corpo	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie behuizing	Aislamiento cuerpo
9	20064030			●	Isolamento corpo	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie behuizing	Aislamiento cuerpo
10	20062624		●	●	Isolamento posteriore caldaia	Isolation postérieur chaudière	Rear insulation	Kessel Hintere Isolierung	Ketel Achterisolatie	Aislamiento posterior caldera
11	20064020		●	●	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
12	20064000		●	●	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
13	20064008		●	●	Coperchio ispezione camera fumi	Couvercle	Cover	Kontroldeckel Rauchgaskammer	Inspectiedeksel rookkamer	Tapa inspección cámara humos
14	20064001		●	●	Treccia	Tresse	Plait	Zopf	Vlecht	Trenza
15	20083370		●	●	Guarnizione flangia	Joint bride	Flange seal	Dichtung Flansch	Flens pakking	Junta brida
16	20207678		●	●	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Deksel	Brida
16	20083383			●	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Deksel	Brida
17	20064003		●	●	Guarnizione spioncino	Joint viseur	Washer	Dichtung	Packing kijkgat	Junta mirilla
18	20064002		●	●	Vetro e guarnizione	Verre viseur + joints	Glass	Glas und Dichtung	Glas en pakking	Cristal mirilla
19	20064019		●	●	Ghiera	Bague	Ring	Nutmutter	Schroefring	Casquillo
20	20064017		●	●	Gruppo misurazione	Groupe dimension	Test point	Messnippel	Meeteenheid	Grupo medición
21	20166803		●	●	Pannello anteriore	Panneau antérieur	Front panel	Paneel vorn	Voorpaneel	Panel anterior

N.	COD.	RC	20158759	20158760	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
22	20064078		●		Scovolo	Racleur	Flue brush	Rohrbürste	Rager	Escobón
22	20064031		●	●	Scovolo	Racleur	Flue brush	Rohrbürste	Rager	Escobón
23	20064025		●	●	Materassino	Matelas	Mattress	Matratze	Mat	Colchoneta
24	R107815		●	●	Profilo anteriore	Profilo antérieur	Front section	Vorderprofil	Voorprofiel	Perfil anterior
25	20084057		●	●	Pozzetto	Doigt de gant	Pocket	Schacht	Sondenput	Registro
26	20084092		●	●	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
27	R107814		●		Assieme pannelli laterali- superiori	Ensemble panneaux latéraux-supérieurs	Set of side panels - top	Set Seitenkonsolen - Oberseite	Reeks zijpanelen - bovenkant	Conjunto paneles laterales-superiores
27	R107817		●		Assieme pannelli laterali- superiori	Ensemble panneaux latéraux-supérieurs	Set of side panels - top	Set Seitenkonsolen - Oberseite	Reeks zijpanelen - bovenkant	Conjunto paneles laterales-superiores
28	R107813		●		Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros
28	R107816		●		Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros



N.	COD.	RC	20158761	20158762	20158763	20158764	Isolamento posteriore caldaia	Isolation postérieur chaudière	Rear insulation	Kessel Hintere Isolierung	Ketel Achterisolatie	Aslamiento posterior caldera
10	20061880				●		Isolamento posteriore caldaia	Isolation postérieur chaudière	Rear insulation	Kessel Hintere Isolierung	Ketel Achterisolatie	Aslamiento posterior caldera
10	20061918		●				●	●	●	●	●	●
11	20064020		●	●	●	●	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
12	20064000		●	●	●	●	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
13	20064008		●	●	●	●	Coperchio ispezione camera fumi	Couvercle camera fumi	Cover	Kontrolldeckel Rauchgaskammer	Inspectedeksel rookkamer	Tapa inspección cámara humos
14	20064033		●	●	●	●	Treccia	Tresse	Plait	Zopf	Vlecht	Trenza
14	20064064					●	Treccia	Tresse	Plait	Zopf	Vlecht	Trenza
15	20083443		●	●	●	●	Guarnizione flangia	Joint bride	Flange seal	Dichtung Flansch	Flens pakking	Junta brida
16	20083444		●	●	●		Flangia	Bride	Flange	Flansch	Deksel	Brida
16	20083469					●	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Deksel	Brida
17	20064003		●	●	●	●	Guarnizione sponcino	Joint viseur	Washer	Dichtung	Pakking kijkgat	Junta mirilla
18	20064002		●	●	●	●	Vetro e guarnizione	Verre viseur + joints	Glass	Glas und Dichtung	Glas en pakking	Cristal mirilla
19	20064019		●	●	●	●	Ghiera	Bague	Ring	Nutmutter	Schroefring	Casquillo
20	20064017		●	●	●	●	Gruppo misurazione	Groupe dimension	Test point	Messnippel	Meeteenheid	Grupo medición
21	20166809		●	●			Pannello anteriore	Face avant	Front panel	Paneel vorn	Voorpaneel	Panel anterior
21	20166811				●		Pannello anteriore	Face avant	Front panel	Paneel vorn	Voorpaneel	Panel anterior
21	20166813					●	Pannello anteriore	Face avant	Front panel	Paneel vorn	Voorpaneel	Panel anterior
22	20064047		●				Scovolo	Racleur	Flue brush	Rohrbürste	Rager	Escobón
22	20064051			●			Scovolo	Racleur	Flue brush	Rohrbürste	Rager	Escobón
22	20064062				●	●	Scovolo	Racleur	Flue brush	Rohrbürste	Rager	Escobón
23	20077677		●	●	●	●	Materassino	Matelas	Mattress	Matratze	Mat	Colchoneta
24	R107822		●	●			Profilo anteriore	Profilé antérieur	Front section	Vorderprofil	Voorprofiel	Perfil anterior
24	R107830				●		Profilo anteriore	Profilé antérieur	Front section	Vorderprofil	Voorprofiel	Perfil anterior
24	R107835					●	Profilo anteriore	Profilé antérieur	Front section	Vorderprofil	Voorprofiel	Perfil anterior
25	20084057		●	●	●	●	Pozzetto	Doigt de gant	Pocket	Schacht	Sondenput	Registro

N.	COD.	RC	20158761	20158762	20158763	20158764	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
26	20084092		•		•	•	Assieme pannelli laterali porta – laterali centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux porte – latéraux centraux et arrière	Set of trim panels – side, middle and rear	Einheit seitliche Türplatten – mittlere Seitenplatten und rückseitige Platten	Geheel zijpanelen deur – centrale en achterste zijpanelen	Conjunto paneles laterales puerta – laterales centrales y traseros.
27	R107820	•					Assieme pannelli laterali porta – laterali centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux porte – latéraux centraux et arrière	Set of trim panels – side, middle and rear	Einheit seitliche Türplatten – mittlere Seitenplatten und rückseitige Platten	Geheel zijpanelen deur – centrale en achterste zijpanelen	Conjunto paneles laterales puerta – laterales centrales y traseros.
27	R107824	•					Assieme pannelli laterali porta – laterali centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux porte – latéraux centraux et arrière	Set of trim panels – side, middle and rear	Einheit seitliche Türplatten – mittlere Seitenplatten und rückseitige Platten	Geheel zijpanelen deur – centrale en achterste zijpanelen	Conjunto paneles laterales puerta – laterales centrales y traseros.
27	R107828				•		Assieme pannelli laterali porta – laterali centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux porte – latéraux centraux et arrière	Set of trim panels – side, middle and rear	Einheit seitliche Türplatten – mittlere Seitenplatten und rückseitige Platten	Geheel zijpanelen deur – centrale en achterste zijpanelen	Conjunto paneles laterales puerta – laterales centrales y traseros.
27	R107833					•	Assieme pannelli laterali porta – laterali centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux porte – latéraux centraux et arrière	Set of trim panels – side, middle and rear	Einheit seitliche Türplatten – mittlere Seitenplatten und rückseitige Platten	Geheel zijpanelen deur – centrale en achterste zijpanelen	Conjunto paneles laterales puerta – laterales centrales y traseros.
28	R107821	•					Assieme pannelli laterali anteriori – superiori centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux avant – supérieurs centraux et arrière	Set of front side panels – top, middle and rear	Einheit vordere Seitenplatten – mittlere Deckelplatten und rückseitige Platten	Geheel voorste zijpanelen – bovenste centrale en achterste panelen	Conjunto paneles laterales delanteros – superiores centrales y traseros.
28	R107825	•					Assieme pannelli laterali anteriori – superiori centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux avant – supérieurs centraux et arrière	Set of front side panels – top, middle and rear	Einheit vordere Seitenplatten – mittlere Deckelplatten und rückseitige Platten	Geheel voorste zijpanelen – bovenste centrale en achterste panelen	Conjunto paneles laterales delanteros – superiores centrales y traseros.
28	R107829				•		Assieme pannelli laterali anteriori – superiori centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux avant – supérieurs centraux et arrière	Set of front side panels – top, middle and rear	Einheit vordere Seitenplatten – mittlere Deckelplatten und rückseitige Platten	Geheel voorste zijpanelen – bovenste centrale en achterste panelen	Conjunto paneles laterales delanteros – superiores centrales y traseros.
28	R107834		•				Assieme pannelli laterali anteriori – superiori centrali e posteriori	Ensemble panneaux latéraux avant – supérieurs centraux et arrière	Set of front side panels – top, middle and rear	Einheit vordere Seitenplatten – mittlere Deckelplatten und rückseitige Platten	Geheel voorste zijpanelen – bovenste centrale en achterste panelen	Conjunto paneles laterales delanteros – superiores centrales y traseros.
29	R107819	•					Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros
29	R107823	•					Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros
29	R107827				•		Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros
29	R107832					•	Assieme pannelli posteriori - superiore anteriore	Ensemble panneaux arrière-supérieurs avant	Set of rear panels - top front	Set Rückwandbleche - obere Frontseite	Reeks achterpanelen - hoogste voorzijde	Conjunto paneles traseros-superiores delanteros

A = Ricambi per dotazione minima - Pièces détachées pour équipement minimum - Spare parts for minimum fittings - Ersatzteile für minimale Ausstattung - Reserveonderdelen voor minimale uitrusting - Recambios para equipamiento mínimo

A+B = Ricambi per dotazione base di sicurezza - Pièces détachées pour équipement standard de sécurité - Spare parts for basic safety fittings - Ersatzteile für sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor basis veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento básico de seguridad

A+B+C = Ricambi per dotazione estesa di sicurezza - Pièces détachées pour équipement complet de sécurité - Spare parts for extended safety fittings - Ersatzteile für erweiterte Sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor uitgebreide veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento general de seguridad

RIELLO

RIELLO S.p.A.
37045 Legnago (VR)
Tel. 0442630111 - Fax 044222378
www.riello.it

La nostra azienda, nella costante azione migliorativa sul prodotto, si riserva la possibilità di modificare i dati riportati in questo documento in qualsiasi momento e senza preavviso. - Puisque l'entreprise cherche constamment à perfectionner toute sa production, les caractéristiques esthétiques et dimensionnelles, les données techniques, les équipements et les accessoires, peuvent subir des modifications. - The manufacturer strives to continuously improve all products. Appearance, dimensions, technical specifications, standard equipment and accessories are therefore liable to modification without notice. - Da das Unternehmen konstant um die Perfektionierung seiner Produktion bemüht ist, können das äußere Erscheinungsbild, die Abmessungen, die technischen Daten, die Ausstattungen sowie Zubehörteile Änderungen unterworfen werden. - In een voortdurend streven naar het verbeteren van onze producten, behouden wij ons het recht voor om de gegevens in dit document op elk moment te wijzigen, zonder kennisgeving vooraf. - Nuestra empresa dedica sus esfuerzos al constante perfeccionamiento de toda su producción; por eso las características estéticas y las dimensiones, los datos técnicos, los equipamientos y los accesorios pueden estar sometidos a variación.